





رخصة مهنية **Professional License**

تفاصيل الرخصة / License Details

License No. رقم الرخصة 1218382

> يلاه لخدمات متابعة المعاملات ذمم الإسم التجارى

YALAH DOCUMENTS CLEARING SERVICES LLC **Trade Name**

ذات مسئو لية محدو دة Legal Type الشكل القانوني Limited Liability Company(LLC)

تاريخ الإصدار **Issue Date Expiry Date** 03/08/2024 تاريخ الإنتهاء 04/08/2023

الرقم العالمي D&B D-U-N-S® Main License No. 1218382 رقم الرخصة الام 0

Register No. رقم السجل التجاري DCCI No. 475722

الاطراف / License Members

عضوية الغرفة

الصفة / Role الجنسية / Nationality رقم الشخص/No. الحصص / Share Name / الإسم

> Pakistan / باكستان ابرار احمد محمد بار مدیر / Manager 1123765

> > ABRAR AHMED MUHAMMAD YAR

نشاط الرخصة التجارية / License Activities

خدمات الطبع والنسخ Typing & Photocopying Services خدمات متابعة المعاملات **Documents Clearing Services**

Address / العنوان P.O. Box

+971-565151288 تليفون صندوق بريد Parcel ID Fax No فاكس 0 رقم القطعة

Mobile No +971-565151288 هاتف متحرك azzatyping@gmail.com Email / البريد الإلكتروني

مكتب رقم 43 -44 ملك بلدية دبي - بردبي - الفهيدي.

الملاحظات / Remarks

تاريخ الطباعة 04/08/2023 10:57 15139871 **Print Date** Receipt No. رقم الإيصال

THE EMIRATES

Phone No

يمكنك الأن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year على زو هو ون للسنة الاولى







ملحق الشركاء Partners

تفاصيل الرخصة / License Details

D&B D-U-N-S ® No.

0

License No. الرقم العالمي

1218382

رقم الرخصة

License	Partners /	ارخصة	صحاب اا
---------	------------	-------	---------

الحصص / Share	مسلسل الشخص/.Sr. No	الجنسية / Nationality	Name / الإسم
50.0000000%	1123765	Pakistan / باکستان	Abrar Ahmed Muhammad Yar / ابرار احمد محمد بار
50.0000000%	1222023	Pakistan / باکستان	Sahibzada Muhammad Abdul Hai Muhammad Ali / صاحبز اده محمد عبدالحي محمد على

رقم الإيصال Receipt No. 15139871 تاريخ الطباعة 10:57 Receipt No.



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year الحصل على زوهو ون **مجاناً** السنة الأولى



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي المراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجي مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism .Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate





الرصيد Receipt

Receipt Date	04/08/2023	تاريخ الإيصال	Receipt No	15139871	رقم الإيصال
Company Name			لات ذ م م	يلاه لخدمات متابعة المعاما	اسم الشخص
	YALAH DOCUMENTS CLEARING SERVICES LLC				
Procedure	Issue License,Instant License		Issue License,Instant License		نوع الاجراء
P.V.Nr.	21290426	رقم إذن الدفع	License Nr.	1218382	رقم الرخصه
Payment Mode	eGovernment Online P	ayment	eGovernme	ent Online Payment	
Amount in Words			در هما	عشرة ألاف ومئتان وستون	القيمة بالحروف
		Ten Tho	usand Two Hundre	ed and Sixty Dirhams	

1صفحة من 1

تم الطباعة في Printed on04/08/2023 10:57 am

Page 1 of 1

Print Date

04/08/2023

تاريخ الطباعة 10:57

Receipt No.

15139871

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year الحصل على زوهو ون **مجاناً** السنة الأولى



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي المراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجي مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism . Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate





Dear Merchants, Kindly take the following instruction into high consideration:

عزيزي التاجر،،، يرجى آخذ التعليمات التالية بعين الاعتبار:

- 1. It is not allowed to change the location registered in the license to move to another address unless DET approval is obtained.
- 2. The trade name on the signboard must conform to the name mentioned in the license and typed in one size.

The trade name must be in both Arabic and English as follows:

- The trade name in Arabic must be placed on the right hand side of the signboard whereas the English text on the left hand side.
- The Arabic text must be in same size of the English equivalent
- The Arabic trade name must be placed above the English equivalent.
- 3. A commercial permit must be issued for additional signboards and for placing trademarks on the signboard.
- 4. Text must not occupy more than 50% of the signboard.
- 5. Shops operating hours must not exceed 12:00 am unless a permit is issued.
- 6. Discounts, sales or special offers must not be announces unless a permit is issued
- 7. It is not allowed to apply any amendments or change the license details unless approved by DET.
- 8. Prices must be placed on products and goods.
- 9. The Consumer Protection Card (Be Right and Know Your Consumer Rights) must be typed and placed visibly above the DET website www.consumerrights.ae
- 10. Consumers have the right to receive a purchase receipt.
- 11. Announce the sale policy to consumer through suitable applicable channels (to clarify procedures for goods replacement, repair and refund).
- 12. It is not allowed to promote products through agents, telephone calls, or other ways or yelling.
- 13. Permits must be issued for warehouses of licensed business or additional offices or kiosks.
- 14. Restaurants must place a menu in both Arabic and English languages.
- 15. Place an approved price list for services provided by ladies and gentlemen salons at a visible area.
- 16. The displayed price list should be inclusive of 5% VAT
- 17. Invoices must clearly reflect the total amount of the purchased goods, services and VAT.
- 18. Avoid promoting or selling or displaying any counterfeited goods.
- 19. To protect trade marks, it must be registered by the Ministry of Economy.
- 20. The Department of Economy & Tourism in Dubai has the right to suspend or cancel the license or impose fines in case of non-compliance with the terms and conditions as well as violation of the legislation in the UAE

- 1. عدم القيام بتغيير موقع الترخيص والانتقال الى موقع اخر دون الحصول على موافقة الدائرة.
- 2. ضرورة ان يكون الاسم التجاري المدون على اللافتة مطابق للاسم المدون بالرخصة مع ضرورة كتابته بحجم وإحد.
 - الحرص على أن تكون اللافتة باللغتين العربية والانجليزية و بالشكل التالى:
 - يكتب الاسم التجاري باللغة العربية في يمين اللافتة وباللغة الإنجليزية تجاه اليسار.
 - يكتب الاسم التجاري باللغة العربية بنفس حجم الاسم المكتوب باللغة الانجليزية
 - يكتب الاسم التجاري باللغة العربية أعلى الاسم المكتوب باللُّغة الانجليزية 3. الحرص على استخراج تصريح للافتات الاضافيه والعلامات التجارية على اللافتة.
 - 4. عدم تظليل الواجهة أكثر من 50%
 - 5. عدم العمل لساعات اضافية بعد الساعة 12:00 بعد منتصف الليل الا بعد استخراج تصريح.
 - ما اجراء التنزيلات او التصفيات او العروض الخاصه بدون تصريح. 7. عدم اجراء اي تعديل او تغيير بيانات الترخيص الا بعد الرجوع للدائرة.
- 8. الالتزام بكتابة الإسعار على الساع والبضائع.
 9. طباعة ووضع بطاقة حماية المستهلك (كن على حق واعرف حقوقك كمستهلك) في مكان بارز من موقع الدائرة www.consumerrights.ae
 - 10. للمستهلك الحق في الحصول على فاتورة الشراء.
- 11. الاعلان عن سياسة البيع للمستهلك عبر وسيلة اعلان مناسبة شاملة (لعملية الاسترجاع او الاستبدال او الاصلاح للسلع)
- 12. عدم الترويج عن منتج عن طريق المندوبين، أو الاتصال أو غير ذلك وعدم البيع بطريقة المناداه 13. استخراج تصريح لمستودعات التخزين الخاصة بالمنشأة المرخصة أو تصريح للمكاتب الإضافية أو
 - 14. يجب على المطاعم وضع قائمه الطعام باللغتين العربيه والانجليزيه
- المبينة على المسلم المسلم الخاصة بالصالونات الرجالية والنسائية ووضعها في مكان بارز. .
 - 16. يجب ان تكون الاسعار المعلنه مشمولة القيمة المضافه 5%
- . 17. يجب عرض الفاتورة بشكل تفصيلي موضّحاً فيها القيمه الاجماليه للسلع والخدمات وقيمة الضريبه
 - 18. عدم القيام بالترويج او البيع او العرض لأية بضائع مقادة أو مغشوشة.
 - 19. الحرص على تسجيل العلامه التجارية بوزارة الاقتصاد بهدف حمايتها.
- 20. يحقّ لدائرة الاقتصاد والسياحة في ندي إيقاف الترخيص أو البغانه أو فرض الغرامات في حال عدم الالتزام بالشروط و الأحكام و مخالفة التشريعات في الدولة.

04/08/2023 تاريخ الطباعة 15139871 **Print Date** 10:57 Receipt No. رقم الإيصال

THE EMIRATES

يمكنك الأن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year المحاور مل على زوهو ون **مـ** للسنة الاولى



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي المراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism .Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

شهادة تسجيل العضوية **Membership Certificate**

License no.	1218382	1218382	رقم الرخصة
Membership no	. 475722	475722	رقم العضوية
Registration no	• 2044722	2044722	رقم السجل التجاري
Trade Name	YALAH DOCUMENTS CLEARING SERVICES LLC	يلاه لخدمات متابعة المعاملات ذمم	الاسم التجاري
Legal Status	Limited Liability Company(LLC)	ذات مسئولية محدودة	الشكل القانوني
Activity	Typing & Photocopying Services Documents Clearing Services	خدمات الطبع والنسخ خدمات متابعة المعاملات	نوع النشاط
Member Since	04/08/2023	04/08/2023	تاريخ الإنتساب
Date of Issue	04/08/2023	04/08/2023	تاريخ الإصدار
Expiry Date	03/08/2024	03/08/2024	تاريخ الإنتهاء

Remarks

This certificate shall be invalid incase of any alteration without chamber's authorization

For online verification of this Certificate, please visit our website http://www.dubaichamber.ae/verify

Fax (+971) 4 2211646 فاكس customercare@dubaichamber.ae www.dubaichamber.ae

غرفـــــة تـجـــــارة وصنــــاعــــــة دبـــي

Dubai Chamber of Commerce & Industry

P.O. Box 1457 - Dubai, U.A.E. | Tel (Within UAE) 800 CHAMBER (800 2426237) | Tel (Outside UAE) (+971) 4 2280000 ها تف

الملاحظات

تعتبر هذه الشهادة لاغية في حال أي كشط أو تعديل عليها دون اعتماد ذلك من الغرفة

للتأكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع إلى موقع الغرفة

http://www.dubaichamber.ae/verify